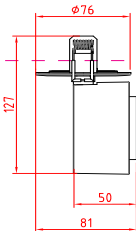
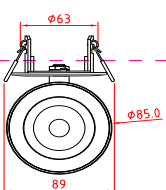
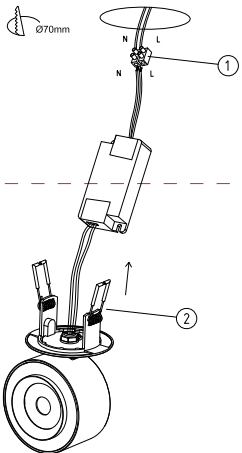


Instruction



MAX 13W
1300 Lumen

Model: C063CL-L12B4K
Collection: Ceiling & Wall



Ceiling Lamps



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Vertigo Sie ein 20x240V 50Hz Stromblei, wenn möglich mit Erdungsblei, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromnetz. Wenn die Befestiger Sie die Leuchte in der Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz.
- Befestigen Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionsfähigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply off.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 20x240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out from the lamp to the 220-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/seat and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Connect the power supply to the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установіть світлоприймача зафіксуйтеся при вимкненні електрики мережі.
- Підготуйте місце для установки світлоприймача - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Виведіть з місця установки проводів монтажні 220-240V 50 Гц, в тому числі дрот заземлення, якщо він є в світлопроводу.
- Підключіть світлоприймач до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світлопроводі передбачений дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Встановіть світлоприймач в отвір/посадочне місце.
- Надійно зафіксуйте.
- Встановіть лампу у лямпочку і зафіксуйте її.
- Включіть подачу електричного струму до світлоприймача і переконуйтеся в тому, що він працює правильно.

Инструкция по установке:

- Установите светильника осуществляется при выключенной электрике.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место - для накладных.
- Вывести к месту установки провода монтажа 220-240V 50 Гц.
- Подключить светильник к сети 220-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено провод заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место.
- Укрепить лампу в цоколе и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Sube
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrika de ramalã
/ Branch Factory / Oddzial Fabryka / Ombilak zavoda
многоповерх / Оmbл заводу виробника / Ombл
завод-производитель / Ombл завод-производитель /
Деловое представительство / Представителство
тамбовопринцип / Репрезентација / 代表 工厂 China.

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes an!

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte sollen durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- **Wichtig!** Schalten Sie das Stromversorgung ab, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Die Leuchte darf nicht abgedeckt sein, es sei denn durch Spezialanfertigung von der Herstellerfirma oder durch einen professionellen Elektriker.
- Die Isolierung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauelement versehen sein. Die Isolierung muss die Leuchte in einem Abstand von mindestens 10 cm von der Wand, Decke oder anderen Oberflächen abhalten.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit Feuchtigkeit, Feuchtigkeit, Wasser oder anderen Flüssigkeiten installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.

- Stellen Sie die Leuchte nicht auf Metallgegenstände, die elektrisch geerdet sind, wie zum Beispiel auf einen Metallboden, eine Metallplatte oder einen Metallrahmen.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit, wie zum Beispiel in einem Bad, installiert werden.

Zusätzliche Symbole:
Symbole geben Hinweise auf die Produktanwendung an.

- ➔ Schutzart I Diese Birne muss mittels eines Schutzverdrahtungssystems (gepi-gepiertes Kabel) an die Schutzkleinführung angeschlossen sein.
- ⚡ Schutzart II Doppelte oder verstärkte Isolierung ist vorgesehen, Schutzverdrahtung ist nicht nötig.
- ⚠ Schutzart III Niederspannungsgefährdung.
- ⚠ Schutzart IV Diese Birne muss mittels eines Schutzverdrahtungssystems (gepi-gepiertes Kabel) an die Schutzkleinführung angeschlossen sein.
- ⚡ Schutzart II Doppelte oder verstärkte Isolierung ist vorgesehen, Schutzverdrahtung ist nicht nötig.
- ⚠ Schutzart III Niederspannungsgefährdung.
- ⚠ Schutzart IV Diese Birne muss mittels eines Schutzverdrahtungssystems (gepi-gepiertes Kabel) an die Schutzkleinführung angeschlossen sein.
- ⚡ Schutzart II Doppelte oder verstärkte Isolierung ist vorgesehen, Schutzverdrahtung ist nicht nötig.
- ⚠ Schutzart III Niederspannungsgefährdung.
- ⚠ Schutzart IV Diese Birne muss mittels eines Schutzverdrahtungssystems (gepi-gepiertes Kabel) an die Schutzkleinführung angeschlossen sein.

Safety Guidelines

Safety and reliability are guaranteed only when installation instructions are properly followed. Please keep this instruction sheet for future reference.

Safety Requirements:

- As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must comply with the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended rated output. Do not use lighting fixtures, which are designed for illumination of indoor living spaces and which have a lumen flux less than 23, for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with P44 protection of higher.
- An element of the connection to the power supply shall be free from dust and debris. The element is designed to be replaced exclusively by the manufacturer, distributor or by a qualified electrician.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety guaranteed by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed boxes with natural ventilation, temperature from -50 to +40°C and relative humidity up to 90%.
- Handle with care, lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the replacement of the lighting fixture should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures into.

Description of Symbols:
All electrical symbols are indicated on the product's package.

- ⚡ Class I Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.
- ⚡ Class II Electrical safety guaranteed by the main insulation and a double or reinforced insulation. Earthing is not necessary.
- ⚠ Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt, Earthing optional).
- ⚠ Class IV Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.
- ⚡ Class II Electrical safety guaranteed by the main insulation and a double or reinforced insulation. Earthing is not necessary.
- ⚠ Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt, Earthing optional).
- ⚠ Class IV Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.
- ⚡ Class II Electrical safety guaranteed by the main insulation and a double or reinforced insulation. Earthing is not necessary.
- ⚠ Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt, Earthing optional).
- ⚠ Class IV Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.

Maintenance Guidelines:
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety guaranteed by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed boxes with natural ventilation, temperature from -50 to +40°C and relative humidity up to 90%.

Інструкція з техніки безпеки

Інформація, вказана в даній інструкції, необхідно вивчити перед установкою світильника і зберегти до закінчення терміну використання виробу.

Важливі застереження:

- Установка і підключення світильника повинні проводитися кваліфікованими фахівцями.
- Перед пуском роботи необхідно виконати наступні заходи:
 - Перевірити, чи правильно встановлено світильник, чи технічні характеристики світильника відповідають вимогам установки.
 - Перевірити, чи правильно встановлено світильник, чи технічні характеристики світильника відповідають вимогам установки.
 - Перевірити, чи правильно встановлено світильник, чи технічні характеристики світильника відповідають вимогам установки.
- Використовувати світильники по призначенню. Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.
- Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.
- Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.
- Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.
- Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.
- Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.
- Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.
- Не використовувати світильники, які не призначені для використання в приміщеннях з підвищеною вологістю.

Опис символів:
Всі символи вказані на упаковці виробу.

- ⚡ Клас захисту I Ця лампа повинна бути з'єднана з додатковою електропровідною (клемо-земляною провідом) з зовнішньою системою заземлення.
- ⚡ Клас захисту II Передається подвійна або посилена (подвійна) захистна ізоляція на корпусі.
- ⚠ Клас захисту III Світлинний низької напруги.
- ⚠ Клас захисту IV Не можна класти вміст в закритій побутових виходах до кінця його згаснення (циху). Ви повинні уникнути колю в місці, призначеному для електричних виходів.
- ⚠ Клас захисту II Передається подвійна або посилена (подвійна) захистна ізоляція на корпусі.
- ⚠ Клас захисту III Світлинний низької напруги.
- ⚠ Клас захисту IV Не можна класти вміст в закритій побутових виходах до кінця його згаснення (циху). Ви повинні уникнути колю в місці, призначеному для електричних виходів.
- ⚡ Клас захисту I Ця лампа повинна бути з'єднана з додатковою електропровідною (клемо-земляною провідом) з зовнішньою системою заземлення.
- ⚡ Клас захисту II Передається подвійна або посилена (подвійна) захистна ізоляція на корпусі.
- ⚠ Клас захисту III Світлинний низької напруги.
- ⚠ Клас захисту IV Не можна класти вміст в закритій побутових виходах до кінця його згаснення (циху). Ви повинні уникнути колю в місці, призначеному для електричних виходів.

Інструкція з обслуговування:
- Перед початком роботи необхідно виконати наступні заходи:

- Перевірити, чи правильно встановлено світильник, чи технічні характеристики світильника відповідають вимогам установки.
- Перевірити, чи правильно встановлено світильник, чи технічні характеристики світильника відповідають вимогам установки.
- Перевірити, чи правильно встановлено світильник, чи технічні характеристики світильника відповідають вимогам установки.

Verkaufsstamm _____
Stempel des Händlers und Unterschrift des Verkäufers _____

Дата покупки _____
Адрес _____
Штат/провінція _____
Сторінка 1 з 1